

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

10 MARS 1948.

10 MAART 1948.

PROPOSITION DE LOI

prescrivant l'obligation de l'assurance
des véhicules automobiles en matière d'accidents.

WETSVOORSTEL

op de verplichte verzekering
van motorrijtuigen tegen ongevallen.

AMENDEMENTS
PRÉSENTES PAR M. E. CHARPENTIER.

AMENDEMENTEN
VOORGESTELD DOOR DE HEER. E. CHARPENTIER.

INTITULÉ.

Dans l'intitulé, remplacer le mot : « prescrivant » par le mot : « créant ».

TITEL.

In de titel (Franse tekst), het woord : « prescrivant » vervangen door het woord : « créant ».

ARTICLE PREMIER

A l'article premier, alinéa 2, remplacer les mots : « être, au minimum, de 2.000.000 de francs par sinistre, dégâts matériels et corporels compris, et de 500.000 francs par victime », par les mots : « être illimité tant pour les dégâts matériels que pour les dégâts corporels ».

EERSTE ARTIKEL.

In artikel 1, alinea 2, de woorden : « ten minste 2 miljoen frank belopen per schadegeval, materiële en lichamelijke schade inbegrepen, en 500.000 frank per slachtoffer » vervangen door de woorden : « onbeperkt zijn, zowel voor de materiële als voor de lichamelijke schade ».

E. CHARPENTIER.

Voir :

33 : Proposition de loi.

Zie :

33 : Wetsvoorstel.

G.